

GUESS

EST. 1981



(EN) Earphone multi-fonction (MF) touch button

(FR) Bouton tactile multifonction (MF) de l'écouteur

(ES) Botón táctil de multifunción (MF) de los auriculares

EARBUDS WIRELESS BLUETOOTH
ECOUTEURS SANS FIL BLUETOOTH
AURICULARES INALÁMBRICOS BLUETOOTH

WITH CHARGING CASE
AVEC BOITIER DE CHARGE
CON ESTUCHE DE CARGA

USER MANUAL

1 Turn on / Turn off the Bluetooth earphones

TURN ON

Method 1: Take out the earbuds from charging case, the earbuds will turn on automatically. The LED indicator will flash red and blue.

Method 2: Touch and hold the MF button for 2-3 seconds.

TURN OFF

Method 1: Put back the earbuds into charging case, the earbuds will turn off automatically and start charging.

Method 2: Touch and hold the MF button for 2-3 seconds to turn off the earbuds ; the LED indicator will flash red rapidly then light off.

Tips: If the earbuds aren't paired with any mobile device, or if the Bluetooth distance is beyond 10-12m, both units will turn off after 5 minutes.

2 Earphones TWS Pairing (L & R)

Take out both earbuds from charging case, they will automatically turn on and pair with each other. Once paired, the LED indicator will flash red & blue quickly.

Tips: If pairing is unsuccessful, touch and hold the MF buttons on both earbuds for around 5 seconds simultaneously until the LED indicator flashes blue one time; then turn on both units again, they will pair automatically.

3 Pairing TWS Earphones with Bluetooth devices

Activate the Bluetooth function on your mobile device and select "GUESS TWS" from the list of available Bluetooth devices. Click to pair. Once the earbuds are paired with the mobile device, you will hear a beep tone and the LED indicator will turn off.

EN

4 Button Function

PLAYING MUSIC

Previous Track: Short Press (Touch) the MF button of LEFT earbud twice.
Next Track: Short Press (Touch) the MF button of RIGHT earbud twice.
Increase volume: Short Press (Touch) the MF button of RIGHT earbud 3 times.

Decrease volume : Short Press (Touch) the MF button of LEFT earbud 3 times.

Pause/Play Music: Short Pressing (Touching) the MF button of either earbud will Pause/Resume the music.

ANSWER/END/REJECT A CALL

Answer incoming call: Short Press (Touch) the MF button of either earbud.

Reject incoming call: Short Press (Touch) the MF button of either earbud for 2 seconds and release.

End a call: Short Press (Touch) the MF button of either earbud after phone conversation.

VOICE ASSISTANT

Activate the voice assistant: Short Press (Touch) for around 1.5 seconds the MF button of either earbud to activate the SIRI voice assistant function – Only IOS system supported.

Close the voice assistant: After activation, Short Press (Touch) for around 1.5 seconds the MF button of either earbud to close the SIRI voice assistant function – Only IOS system supported.

5 Charging Instruction

Put the Bluetooth earbuds back into the charging slots correctly and securely to charge.

EN

6 Care and Maintenance

1. Please read carefully this user manual before using the product and keep it for future reference.
2. Please charge the product battery fully before first use.
3. If the product has not been used for 2 weeks, please charge it fully.
4. Please only use the supplied cable and a certified adaptor to charge the product.
5. If the earbuds fail pairing with a mobile phone, please check firstly if the earbuds are in Bluetooth mode; if the earbuds are unable to pair with a mobile phone device, please turn off the earbuds first; then turn on and make sure they are in Bluetooth pairing mode. If the mobile phone does not respond, please reboot the mobile phone, if the earbuds do not respond, please reboot the earbuds or recover default setting.

CAUTION

Do not use the product at excessive volume level or for a long time, as damage to hearing may occur.
Do not charge the earbuds with power exceeding 2A, the battery might get damaged.

7 Specifications

Bluetooth Version: V5.0
Battery: 50mAh x 2 Earbuds,
400mAh Charging Case
Color: Black
Talking Time: 5h
Music Play Time: 5h
Charging Time: 2h
Standby Time: 140h

Charging port: Type-C
Transmission Distance: 10m
Frequency: 20HZ - 20KHZ
Impedance: 32Ω
Waterproof: IPX4
Charging Voltage: DC 5V
Driver Unit: 8mm

Designed in France. Made in China.



<https://eur-lex.europa.eu/legal-content/FR/TXT/?uri=CELEX:32014L0063>

EN

1 Allumer/Eteindre les écouteurs

ALLUMER

Méthode 1 : Sortez les écouteurs du boîtier de chargement, les écouteurs s'allument automatiquement. L'indicateur LED clignote en rouge et en bleu.

Méthode 2 : Touchez et maintenez le bouton MF pendant 2 à 3 secondes.

ETEINDRE

Méthode 1 : Remettez les écouteurs dans le boîtier de chargement, les écouteurs s'éteignent automatiquement et commencent à se charger.

Méthode 2 : Touchez et maintenez le bouton MF pendant 2 à 3 secondes pour éteindre les écouteurs ; le voyant LED clignote rapidement en rouge puis s'éteint.

Conseil : Si les écouteurs ne sont pas appariés avec un appareil mobile, ou si la distance Bluetooth est supérieure à 10-12 m, les deux unités s'éteindront après 5 minutes.

2 Appariage des écouteurs (G et D)

Sortez les deux écouteurs du boîtier de chargement, ils s'allument automatiquement et s'appairent l'un à l'autre. Une fois jumelés, le voyant LED clignote rapidement en rouge et bleu.

Conseil : Si le jumelage échoue, maintenez les boutons MF des deux écouteurs simultanément pendant environ 5 secondes jusqu'à ce que le voyant lumineux clignote en bleu une fois ; puis rallumez les deux appareils, ils se jumelleront automatiquement.

3 Appariage des écouteurs avec des appareils Bluetooth

Activez la fonction Bluetooth sur votre appareil mobile et sélectionnez "GUESS TWS" dans la liste des périphériques Bluetooth disponibles. Cliquez pour appairer. Une fois que les écouteurs sont appariés avec l'appareil mobile, vous entendrez un bip sonore et le voyant lumineux s'éteindra.

FR

4 Fonctions

ECOUTER DE LA MUSIQUE

Piste précédente : Appuyez brièvement deux fois sur le bouton MF de l'écouteur GAUCHE.

Piste suivante : Appuyez brièvement deux fois sur le bouton MF de l'écouteur DROIT.

Augmenter le volume : Appuyez brièvement (touchez) 3 fois sur le bouton MF de l'écouteur DROIT.

Réduire le volume : Appuyez brièvement (touchez) sur le bouton MF de l'écouteur gauche 3 fois.

Pause/lecture de musique : Appuyez brièvement (touchez) sur le bouton MF de l'un ou l'autre des éléments suivants earbud will Pause/Resume the music.

RÉPONDRE/TERMINER/REJETER UN APPEL

Répondre à un appel entrant : Appuyez brièvement sur le bouton MF de l'un des écouteurs.

Rejeter un appel entrant : Appuyez brièvement sur le bouton MF de l'un ou l'autre des écouteurs pendant 2 secondes, puis relâchez.

Terminer un appel : Appuyez brièvement sur le bouton MF de l'un ou l'autre des écouteurs après la conversation téléphonique.

ASSISTANT VOCAL

Activation de l'assistant vocal : appuyez brièvement pendant environ 1,5 secondes sur le bouton MF de l'un des écouteurs pour activer la fonction d'assistant vocal SIRI – compatible uniquement avec le système IOS.

Fermer l'assistant vocal : après l'activation, appuyez brièvement pendant environ 1,5 secondes sur le bouton MF de l'un des écouteurs pour fermer la fonction d'assistant vocal SIRI.

5 Instructions de chargement

Remplacez les écouteurs Bluetooth dans les fentes de chargement correctement et en toute sécurité pour les recharger.

FR

RECTO

6 Entretien et maintenance

FR

1. Veuillez lire attentivement ce manuel d'utilisation avant d'utiliser le produit et le conserver pour toute référence ultérieure.
2. Veuillez charger complètement la batterie du produit avant la première utilisation.
3. Si le produit n'a pas été utilisé pendant 2 semaines, veuillez le charger complètement.
4. Veuillez utiliser uniquement le câble fourni et un adaptateur certifié pour charger le produit.
5. Si les écouteurs ne parviennent pas à s'appairer à un téléphone mobile, vérifiez d'abord si les écouteurs sont en mode Bluetooth ; si les écouteurs ne parviennent pas à s'associer à un téléphone mobile, éteignez d'abord les écouteurs, puis rallumez-les et assurez-vous qu'ils sont en mode d'association Bluetooth. Si le téléphone mobile ne répond pas, redémarrez-le. Si les écouteurs ne répondent pas, redémarrez-les ou rétablissez les paramètres par défaut.

ATTENTION

N'utilisez pas le produit à un niveau de volume excessif ou pendant une longue période, car cela pourrait endommager l'ouïe. Ne chargez pas les écouteurs avec une puissance supérieure à 2A, la batterie pourrait être endommagée.

7 Caractéristiques Techniques

Version Bluetooth : V5.0
Batterie : 50mAh x 2 Écouteurs,
Etui de chargement 400mAh
Couleur : Noir
Temps de conversation : 5h
Temps de lecture de la musique : 5h
Temps de charge : 2h
Autonomie en veille : 140h

Port de chargement : Type-C
Distance de transmission : 10m
Fréquence : 20HZ - 20KHZ
Impédance : 32Ω
Étanchéité : IPX4
Tension de charge : DC 5V
Unité d'entraînement : 8mm

Designed in France. Made in China.



<https://eur-lex.europa.eu/legal-content/FR/TXT/?uri=CELEX%3A32014L0063>

1 Encender / Apagar los auriculares Bluetooth

ES

ENCENDER

Método 1: Saque los auriculares del estuche de carga, los auriculares se encenderán automáticamente. El indicador LED parpadeará en rojo y azul.
Método 2: Mantenga pulsado el botón MF durante 2-3 segundos.

APAGAR

Método 1: Vuelva a colocar los auriculares en el estuche de carga, los auriculares se apagarán automáticamente y comenzarán a cargarse.
Método 2: Mantenga pulsado el botón MF durante 2-3 segundos para apagar los auriculares; el indicador LED parpadeará rápidamente en rojo y luego se apagará.

Consejos: Si los auriculares no están emparejados con ningún dispositivo móvil, o si la distancia Bluetooth es superior a 10-12m, ambas unidades se apagarán después de 5 minutos.

2 Emparejamiento de los auriculares TWS (izquierda y derecha)

Saque los dos auriculares del estuche de carga, se encenderán automáticamente y se emparejarán entre sí. Una vez emparejados, el indicador LED parpadeará rápidamente en rojo y azul.

Consejos: Si el emparejamiento no tiene éxito, mantenga pulsados los botones MF de ambos auriculares durante unos 5 segundos simultáneamente hasta que el indicador LED parpadee en azul una vez; a continuación, vuelva a encender ambas unidades y se emparejarán automáticamente.

3 Emparejamiento de los auriculares TWS con dispositivos Bluetooth

Activa la función Bluetooth en tu dispositivo móvil y selecciona "GUESS TWS" en la lista de dispositivos Bluetooth disponibles. Haz clic para emparejarlos. Una vez que los auriculares están emparejados con el dispositivo móvil, oírás un pitido y el indicador LED se apagará.

4 Función de los botones

ES

TOCANDO MÚSICA

Plata anterior: Pulse brevemente (toque) el botón MF del auricular Izquierdo dos veces.
Plata siguiente: Pulse brevemente (toque) el botón MF del auricular DERECHO dos veces.
Aumentar el volumen: Pulse brevemente (toque) el botón MF del auricular DERECHO 3 veces.
Bajar el volumen: Pulse brevemente (toque) el botón MF del auricular IZQUIERDO 3 veces.
Pausar/Reproducir música: Pulsando brevemente (tocando) el botón MF de cualquiera de los auriculares, se pausará/reanudará la música.

CONTESTAR/TERMINAR/RECHAZAR UNA LLAMADA

Conteste la llamada entrante: Presione brevemente (toque) el botón MF de cualquiera de los auriculares.
Rechazar llamada entrante: Presione brevemente (toque) el botón MF de cualquiera de los auriculares durante 2 segundos y suéltelo.
Finalizar una llamada: Presione brevemente (toque) el botón MF de cualquiera de los auriculares después de la conversación telefónica.

ASISTENTE DE VOZ

Activar el asistente de voz: Pulse brevemente (toque) durante aproximadamente 1,5 segundos el botón MF de cualquiera de los auriculares para activar la función de asistente de voz SIRI - Sólo es compatible con el sistema IOS.
Cerrar el asistente de voz: Después de la activación, presione brevemente (toque) durante aproximadamente 1,5 segundos el botón MF de cualquiera de los auriculares para cerrar la función del asistente de voz SIRI - Sólo compatible con el sistema IOS.

5 Instrucción de carga

Vuelva a colocar los auriculares Bluetooth en las ranuras de carga de forma correcta y segura para cargarlos.

6 Cuidado y mantenimiento

ES

1. Por favor, lea atentamente este manual de usuario antes de utilizar el producto y guárdelo para futuras consultas.
2. Por favor, cargue la batería del producto completamente antes del primer uso.
3. Si el producto no ha sido utilizado durante 2 semanas, por favor cárguelo completamente.
4. Por favor, utilice sólo el cable suministrado y un adaptador certificado para cargar el producto.
5. Si los auriculares no se pueden emparejar con un teléfono móvil, comprueba primero si los auriculares están en modo Bluetooth; si los auriculares no se pueden emparejar con un dispositivo de teléfono móvil, apaga primero los auriculares; luego enciéndelos y asegúrate de que están en modo de emparejamiento Bluetooth. Si el teléfono móvil no responde, reinicie el teléfono móvil; si los auriculares no responden, reinicie los auriculares o recupere la configuración predeterminada.

PRECAUCIÓN

No utilice el producto a un nivel de volumen excesivo o durante mucho tiempo, ya que podría dañar el oído. No cargue los auriculares con una potencia superior a 2A, ya que la batería podría dañarse.

7 Características técnicas

Versión de Bluetooth: V5.0
Batería: 50mAh x 2 Auriculares,
Estuche de carga de 400mAh
Color: Negro
Tiempo de conversación: 5h
Tiempo de reproducción de música: 5h
Tiempo de carga: 2h
Tiempo de espera: 140h

Puerto de carga: Tipo-C
Distancia de transmisión: 10m
Frecuencia: 20HZ - 20KHZ
Impedancia: 32Ω
Impermeable: IPX4
Tensión de carga: DC 5V
Unidad de control: 8mm

Designed in France. Made in China.



<https://eur-lex.europa.eu/legal-content/FR/TXT/?uri=CELEX%3A32014L0063>

FCC Caution

This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Any Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

Note: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

The device has been evaluated to meet general RF exposure requirement. The device can be used in portable exposure condition without restriction.

GUESS

EST. 1981

VERSO